

Simitis à la tête des socialistes grecs

Le Premier ministre Costas Simitis a été élu hier président du Pasok, le parti socialiste grec au pouvoir, succédant à l'ancien Premier ministre Andréas Papandréou. Il devient, en cumulant ces deux fonctions comme son prédécesseur, le nouvel homme fort de la Grèce.

Simitis wins Pasok fight

Costas Paris in Athens

THE GREEK prime minister, Costas Simitis, won the leadership of the ruling socialist Pasok party yesterday, averting a government crisis.

Mr Simitis, who had promised to resign as prime minister if he did not become party leader, won 53.5 per cent of the congress vote. The remainder went to his opponent, the interior minister Akis Tsohatzopoulos.

"We are all united, we will complete our four-year term and win the next elections," said the defence minister, Gerassimos Arsenis, who backed Mr Tsohatzopoulos.

The result will allow Mr Simitis to reform the economy and public sector after years of stagnation caused by the poor health of the late prime minister, Andreas Papandreou.

Political commentators said Mr Simitis would reshuffle his government to replace ministers who oppose his reform policies but would leave Mr Tsohatzopoulos in place to maintain delicate balances in Pasok.

The congress, attended by 5,200 delegates, developed into an acrimonious fight between the two men, who also competed for the premiership in January when Papandreou resigned and Mr Simitis won.

Mr Simitis, who is staunchly pro-European and has called for radical party reforms, had said late on Saturday: "If I am not elected party president, I will resign from the premiership. Have no illusions. Two different leaders will result in a split and an electoral defeat."

Such a move would have sent Greek markets reeling and plunged the ruling Socialists into crisis, with the parliamentary group having to choose a new prime minister for the second time this year.

Mr Simitis, aged 60, faced strong criticism from many leading socialists, who called for him to withdraw his threat to resign. But his gamble paid off, giving him control of the party and the government and allowing him to set Greece on a new course.

It remains to be seen how Mr Tsohatzopoulos, who represents Pasok's traditional wing, will accept defeat.

He said before the vote: "If Simitis wins 51 per cent of the vote, then the 49 per cent will be against him." — Reuter.

Αθήνα 2/7/96

Liberation 1/7/96

Ο Κ.Σημίτης επικεφαλής των Ελλήνων Σοσιαλιστών

Ο πρωθυπουργός Κ.Σ εξελέγη χθές Πρόεδρος του ΠΑΣΟΚ, του κυβερνώντος Ελληνικού Σοσιαλιστικού Κόμματος, διαδεχόμενος τον Α.Π. Συγκεντρώνοντας και τα δύο αξιώματα στα χέρια του ο Κ.Σ γίνεται όπως και ο προκάτοχός του ο νέος δυνατός άνδρας της Ελλάδας.

The Guardian 1/7/96

Ο Σημίτης κερδίζει τη μάχη του ΠΑΣΟΚ

Ο Έλληνας Πρωθυπουργός κέρδισε την ηγεσία του Σοσιαλιστικού ΠΑΣΟΚ αποφεύγοντας έτσι κυβερνητική κρίση. Ο κ.Σημίτης είχε υποσχεθεί ότι θα παραιτηθεί εάν δεν εξελέγετο αρχηγός, κέρδισε με 53,5% των ψήφων του Συνεδρίου. Το υπόλοιπο πήγε στον αντίπαλό του Υπουργό Εσωτερικών Άκη Τσοχατζόπουλο. "Είμαστε όλοι ενωμένοι, θα ολοκληρώσουμε την 4ετία και θα κερδίσουμε τις επόμενες εκλογές", δήλωσε ο κ.Αρσένης που υποστήριζε τον κ.Τσοχατζόπουλο.

Το αποτέλεσμα θα επιτρέψει στον Κ.Σ να ανασυγκροτήσει τον δημόσιο και οικονομικό τομέα μετά από τη στασιμότητα που οφειλόταν στην αδύναμη υγεία του πρώην Προέδρου Α.Π.

Πολιτικοί παρατηρητές ισχυρίζονται ότι ο κ.Σ θα ανασχημάτιζε την κυβέρνηση του προκειμένου να αντικαταστήσει Υπουργούς που αντιτίθενται στην εκσυγχρονιστική πολιτική του αλλά θα διατηρήσει στη θέση του τον κ.Τσοχατζόπουλο προκειμένου να διατηρήσει ισορροπία στο ΠΑΣΟΚ.

Το Συνέδριο αποτελούμενο από 5.000 συνέδρους εξελίχθηκε σε οξεία μάχη ανάμεσα στους δύο άνδρες που είχαν πάλι έρθει αντιμέτωποι τον Ιανουάριο.

Ο κ.Σ που είναι αφοσιωμένος Ευρωπαίος έχει απαιτήσει ριζοσπαστικές αλλαγές στο κόμμα. Είπε αργά το Σάββατο: "Αν δεν εκλεγώ αρχηγός θα παραιτηθώ από την πρωθυπουργία. Μην έχετε αυταπάτες. Δύο διαφορετικοί αρχηγοί θα οδηγήσουν σε διάσπαση και εκλογική ήττα".

Μια τέτοια κίνηση θα βύθιζε την παραπαίουσα ελληνική αγορά και θα οδηγούσε το κυβερνών κόμμα σε κρίση έχοντας για δεύτερη φορά μέσα σ' ένα χρόνο εκλογή Πρωθυπουργού.

Ο 60χρονος Κ.Σ αντιμετώπιζε δυνατή κριτική από πολλούς επιφανείς σοσιαλιστές που τον κάλεσαν να αποσύρει την απειλή του για παραίτηση. Αλλά το ρισκάρισμα πέτυχε δίνοντάς του τον

έλεγχο του κόμματος και της κυβέρνησης και επιτρέποντάς του να βάλει την Ελλάδα σε νέα πορεία.

Τώρα απομένει να δούμε πως ο Ακης Τσοχατζόπουλος που εκπροσωπεί την παραδοσιακή πτέρυγα του ΠΑΣΟΚ, θα δεχθεί την ήττα. Είχε πει πριν την ψηφοφορία. “Αν ο Σ. κερδίσει με 51% τότε το υπόλοιπο 49% θα είναι εναντίον του”.

Από ΕΛΕΥΘΕΡΟΤΥΠΙΑ

Financial Times

Αν οι οπαδοί Τσοχατζόπουλου μπλοκάρουν τα σχέδια της κυβέρνησης, ο κ.Σ. ίσως αναγκασθεί να πάει στις κάλπες το φθινόπωρο.

“Φρανκφούρτερ Αλγκεμάϊνε”

Για πρώτη φορά ο Ανδρέας δεν μπορεί να βοηθήσει το κόμμα του. Αυτό που έγινε φανερό ήταν πως ο Πρωθυπουργός, κομματάρχης δεν είχε φροντίσει για ενδοκομματική τάξη.

Ο Σημίτης έδειξε ότι δεν διαθέτει τίποτα από το απρόβλεπτο ύφος του μεγάλου σολίστα και γόητα Παπανδρέου, θεωρείται όμως ήρεμος “μεταρρυθμιστής και ηγετικό μυαλό”.

Η πλάστιγγα έγχειρε αποφασιστικά προς την πλευρά του Κ.Σ όταν ο Γιώργος Παπανδρέου υποστήριξε το αίτημά του. Αντίθετα η γεμάτη πάθος καταχειροκροτούμενη ομιλία του Κ.λαλιώτη φάνηκε να εξουδετερώνει την ανωτέρω επίδραση.

Τελικά οι σύνεδροι κατανόησαν την ευθύνη τους σε περίπτωση απώλειας του αγαπητού αυτού Έλληνα πολιτικού με το ανάλογο αποτέλεσμα.

Κοριέρε ντέλα Σέρα

Νίκησαν ο φόβος του κενού και ένας ώριμος πολιτικός ρεαλιστής.

Σ'ένα ιδιαίτερα θετικό άρθρο μεταξύ άλλων αναφέρεται: "Ο καθαρός τρόπος της σκέψης του έπεισε πολλούς. Οι σύνεδροι παρασύρθηκαν απ' το νου και όχι από την καρδιά.

Η διαυγής δευτερολογία του Πρωθυπουργού άγγιξε τις χορδές της πειθούς. Η συγκινητική έκκληση αλλά πολύ γενική και συναισθηματική του Τσοχατζόπουλου ανέτρεψε οριστικά τον προσανατολισμό των συναινέσεων.

Τζουμχουριέτ

"Η εκλογή Κ.Σ δεν πρόκειται να αλλάξει τις τουρκικές θέσεις στα ελληνοτουρκικά".

Ντέϊλι Τέλεγκραφ

Το Συνέδριο αφήνει το ΠΑΣΟΚ στα δύο.

Οι οπαδοί του Πρωθυπουργού θέλουν ένα πιο διαφανές δημοκρατικό και αξιοκρατικό κόμμα. Από την άλλη το στατόπεδο Τσοχατζόπουλου νοσταλγεί τον κεντρικό έλεγχο και τις σχέσεις πατρωνείας της εποχής Παπανδρέου.